

TOYOTA

TOYOTA MATERIAL HANDLING ESPAÑA

DECLARAÇÃO CE DE CONFORMIDADE

Nós **TOYOTA MATERIAL HANDLING ESPAÑA, S.A.**
C./ Llanos de Jerez, 9-11
Pol. Ind. Coslada
28823-Coslada (MADRID)

atuando na qualidade de representantes autorizados para Espanha dos veículos industriais da marca TOYOTA, declara que a máquina:

Marca: TOYOTA

Modelo: 7FBMF25

N.º de Quadro: 7FBMF25-16134

Ano de fabricação: 2007

a que se refere a presente declaração, está em conformidade com as regras da Diretiva 98/37/CEE relativa à proximidade dos Estados-Membros no que se refere à segurança das máquinas.

Diretiva 89/336/CEE alterada pela Diretiva 92/31/CEE relativa à compatibilidade eletromagnética dos empilhadores industriais.

Diretiva 93/68/CEE relativa à marcação CE.

//carimbo da TOYOTA//

//assinatura//

José Luis Fernandez
Diretor TMHES Madrid

Toyota Material Handling España, S.A.
Pol. Ind. Coslada
C/ Llanos de Jerez, 9-11
28823 Coslada (MADRID)

Tel.: +34 916 270 275
Fax: +34 916 270 350

www.toyota-forklifts.es



DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD CE

Nosotros **TOYOTA MATERIAL HANDLING ESPAÑA, S.A.**
C./ Llanos de Jerez, 9 - 11
Pol. Ind. Coslada
28823-Coslada (MADRID)

como representantes autorizados para España de los vehículos industriales
marca TOYOTA declara que la máquina:

Marca: TOYOTA
Modelo: 7FBMF25
Nº Bastidor: 7FBMF25-16134
Año de fabricación: 2007

A la que esta declaración hace referencia, es conforme con las normas de la
Directiva CEE 98/37 referente a la proximidad de los Estados miembros en lo
relativo a la seguridad de las máquinas.

Directiva CEE 89/336 modificada por la Directiva CEE 92/31 referente a la
compatibilidad electromagnética de las carretillas industriales.

Directiva CEE 93/68 referente al mercado CE.

TOYOTA
Máquina
~~TOYOTA MATERIAL HANDLING ESPAÑA, S.A.~~
~~N.I.F. A-58010257~~
~~C./ Llanos de Jerez, 9-11~~
~~Pol. Ind. Coslada~~
~~28823-COSLADA (Madrid)~~
José Luis Fernández
Director TMHES Madrid

9

Toyota Material Handling España, S.A. Sociedad Unipersonal inscrita en el Registro Mercantil de Barcelona tomo 61430, libro 5716, sección 2ª, folio 069, hoja 76864, N.I.F. A-58.010.257



Multilingual Europe Trads, Unip Lda
Rua Lucinda Simões 8A, 1900-305 Lisboa, Portugal
E: info@multilingualeurope.org T: +351 914994217 – 800502331

Fabiana da Conceição
Advogada

CERTIFICADO DE TRADUÇÃO

(Artigo 38.º do Decreto-Lei 76-A/2006, de 29-03 e Portaria 657-B/2006, de 29-06)

A 11/02/2025, perante mim, Fabiana da Conceição, Advogada com a cédula profissional 66155L, compareceu DÉBORA FERREIRA MESTRE SHEFKIU, tradutora da **MULTILINGUAL EUROPE, Empresa de Tradução Certificada pela Norma ISO 9001:2015 e ISO 17100:2016 (NIPC 514 538 562, +351 210995516; email: info@multilingualeurope.org)**, casada, natural da Freguesia de S. Jorge de Arroios, Concelho de Lisboa, com domicílio profissional na Rua Lucinda Simões, 8A, Lisboa, Portugal.

Verifiquei a identidade da outorgante pela exibição do seu Cartão de Cidadão, número 14039912 7 ZW4, válido até 08/10/2029, emitido pela República Portuguesa.

Pela outorgante foi me apresentado um documento original em **ESPAÑHOL**, bem como, a respetiva tradução para **PORTUGUÊS**, que anexo a este certificado, declarando, sob compromisso de honra, que o texto foi por ela fielmente traduzido e está conforme o original.

O certificado será devidamente assinado pela tradutora e pela identificada advogada, carimbado por esta, e o documento que deu origem à tradução, bem como a respetiva tradução, serão rubricados quer pela tradutora quer pela advogada.

Número de Registo: 66155L / 75789


Lisboa, 11/02/2025.

A Tradutora

A Advogada


Multilingual Europe
Sede: Rua Lucinda Simões 8A
1900-305 Lisboa, Portugal
C. R. C. de Lisboa – NIPC: 514 538 562

Fabiana da Conceição, Advogada – C.P. 66155L
Rua Lucinda Simões 8A 1900-305 Lisboa


Fabiana da Conceição
Advogada (C.P. 66155L)
Rua Lucinda Simões 8A
1900-305 Lisboa, Portugal



ORDEM DOS ADVOGADOS

REGISTO ONLINE DOS ACTOS DOS ADVOGADOS

Artigo 38.º do Decreto-Lei n.º 76-A/2006, de 29-03

Portaria n.º657-B/2006, de 29-06

Dr.(a) Fabiana Barboza de Araujo da Conceição

CÉDULA PROFISSIONAL: 66155L

IDENTIFICAÇÃO DA NATUREZA E ESPÉCIE DO ACTO

Certificação de traduções de documentos

IDENTIFICAÇÃO DOS INTERESSADOS

DÉBORA FERREIRA MESTRE SHEFKIU

Cartão de Cidadão n.º. 140399127ZW4

OBSERVAÇÕES

Perante mim compareceu DÉBORA FERREIRA MESTRE SHEFKIU, tradutora da MULTILINGUAL EUROPE, Empresa de Tradução Certificada pela Norma ISO 9001:2015 e ISO 17100:2016 (NIPC 514 538 562, +351 210995516; email: info@multilingualeurope.org), casada, natural da Freguesia de S. Jorge de Arroios, Concelho de Lisboa, com domicílio profissional na Rua Lucinda Simões, 8A, Lisboa, Portugal.

Verifiquei a identidade da outorgante pela exibição do seu Cartão de Cidadão, número 14039912 7 ZW4, válido até 08/10/2029, emitido pela República Portuguesa.

Pela outorgante foi me apresentado um documento, bem como, a respetiva tradução, que anexo a este certificado, declarando, sob compromisso de honra, que o texto foi por ela fielmente traduzido e está conforme o original.

O certificado será devidamente assinado pela tradutora e pela identificada advogada, carimbado por esta, e o documento que deu origem à tradução, bem como a respetiva tradução, serão rubricados quer pela tradutora quer pela advogada.

EXECUTADO A: 2025-02-11 12:16

REGISTADO A: 2025-02-11 12:17

COM O Nº: 66155L/15189

Poderá consultar este registo em <http://oa.pt/atos>
usando o código 48901965-898323